

DELIVERY NOTE: 74878057



Date: 12.09.2019 12:06

page 1 / 1

E.D. 1

Supplier/Sales Organisation

Freudenberg Sealing Technologies  
GmbH & Co.KG  
Hoehnerweg 2-4  
D-69469 WEINHEIM

FREUDENBERG  
SEALING TECHNOLOGIES  
INNOVATING TOGETHER

FST Distribution Center  
Rudolph Automotive Logistik GmbH  
Carl-Benz-Str. 1  
D-64653 LORSCH

Magna PT S.p.A.  
4 Via Del Ciclamini,  
I-70026 MODUGNO

our VAT-ID: DE811879378

Supplier No.: 91000928

Ship-to No.: 15758001

our contact:

Phone: +4200466895208

e-mail: Eliska.Voracova@fst.com

Eliska Voracova

Sender address

Ship-to address

Gate: 14248

Departure Date: 12.09.2019

Arrival date: X

your VAT-ID No.: IT04886850728

| Material description<br>Country of origin/Commodity code<br>Purchase order no.                                                                                                                                                          | Material No.<br>Cust. Mat. No. | Quantity     | Unit           | Packaging type                  | Qty. | Package no.<br>Batch no.<br>Batch created on<br>Best before date  | Packed qty. | Order No. | HU no.    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|--------------|----------------|---------------------------------|------|-------------------------------------------------------------------|-------------|-----------|-----------|
| BDAT2.1SLWKFSF 40,0X 55,0X 8,0 121433<br>Country of origin HU / 84879090<br>Po no.: 55000388401 / DLS: 101<br><br>DESCR: BDAT2.1SLWKFSFX36<br>COMP.: 70 ACM 121433<br>DIM.: 40,00X 55,00X 8,00/ 8,80 MM<br>Simmerring® BDSL with spring | 0049354949<br>9009069060       | 7200         | PC             | VDA R-KLT 3215<br>297X 198X 147 | 40   | 920810782<br>-920810821<br>0010357132<br>16.08.2019<br>16.08.2026 | 180         |           | 920810922 |
| RUEHNENAGEL S.r.l.<br>ACCETTAZIONE MERCE<br>Quantità dichiarata: 320<br>Quantità effettiva:<br>Tipo Imballaggio: 1<br>Quantità Imballi: 1<br>Conformità alle schede d'imballo:<br>Data controllo: 24/09/2019<br>Firma                   |                                |              |                |                                 |      |                                                                   |             |           |           |
| Summary of pallet and UMs sent:<br>TBA-520921 GETRAG PAL 520921 800X 600X<br>VDA R-KLT 3215 297X 198X<br>TBA-520922 GETRAG COVR A0806 800X 600X                                                                                         |                                | 1<br>40<br>1 | PC<br>PC<br>PC |                                 |      |                                                                   |             |           |           |

Forwarder

Schweitzer I. + F. GmbH + Co.  
Int. Spedition KG  
Carl-Benz-Str. 23  
D-71634 LUDWIGSBURG

Gross weight: 148,47 KG  
Total qty of H.U.: 1  
Shipping conditions: EXW FST warehouse  
Vehicle ID: 002227843  
Transport order: 4250344  
Tracking Id ref.

Transit/Via Forwarder

FST Distribution Center DE-64653 Lorsch

Tel.: +496201800, Fax:  
WWW.FST.COM/DE



Seit über ...

50  
JahreLudwigsburg, 12.09.2019  
Seite 1 von 1**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-008564 vom 12.09.2019



19-008564

|                                                                                                                                                                                                                  |                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                        |                                                                                                                                                                            |                                          |                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|----------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br><b>FREUDENBERG DS</b><br>Rudolph Automotive Logistik GmbH<br>Carl Benz Strasse 1<br>64653 Lorsch                                                                               |                                                                  | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><b>CMR</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR). |                                                        |                                                                                                                                                                            |                                          |                      |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br><b>MAGNA PT S.p.A.</b><br>VIA DEI CICLAMINI, 4<br>70026 MODUGNO<br>ITALIEN                                                                                                  |                                                                  | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br><b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br>Intern. Spedition KG<br>Carl-Benz-Straße 23<br>71634 Ludwigsburg<br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b><br>D-08-019-G-0158                                                                                                                                                                                                                                          |                                                        |                                                                                                                                                                            |                                          |                      |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu</b> MODUGNO<br><b>Land / Pays</b> Italien<br><b>Datum / Date</b> 17.09.2019<br><b>Zeit / Temps</b>         |                                                                  | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                        |                                                                                                                                                                            |                                          |                      |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu</b> Lorsch<br><b>Land / Pays</b> Deutschland<br><b>Datum / Date</b> 12.09.2019<br><b>Zeit / Temps</b> |                                                                  | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                        |                                                                                                                                                                            |                                          |                      |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                                |                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                        |                                                                                                                                                                            |                                          |                      |
| <b>9 Pos. No.</b><br>1<br>2                                                                                                                                                                                      | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b><br>74878115<br>74878057 | <b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b><br>33                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b><br>COLLI | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b><br>Getriebeteile                                                                                                  | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b><br>3.003 | <b>15 Umfang cbm</b> |
| <b>Summe:</b><br><b>Total:</b> 33,00 COLLI                                                                                                                                                                       |                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                        |                                                                                                                                                                            |                                          | <b>3.003,00</b>      |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                              |                                                                  | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen</b><br>von bis km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                        |                                                                                                                                                                            |                                          |                      |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br>unfrei - Rechnung an Empfänger                                                                                                            |                                                                  | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b><br>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.                                                                                                                                                                |                                                        |                                                                                                                                                                            |                                          |                      |
| <b>19 Kfz</b><br>Anhängen<br>Fahrer                                                                                                                                                                              | <b>Amtliches Kennzeichen</b>                                     | <b>Nutzlast in t</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                        |                                                                                                                                                                            |                                          |                      |
| <b>22 Benutzter Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                                |                                                                  | <b>27 Gut 19-008564 empfangen am</b><br>Réception des marchandises le                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                        | <b>Datum / Date</b>                                                                                                                                                        |                                          |                      |
| <b>20 FREUDENBERG DS</b><br>D-64653 Lorsch<br><br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>Signature et timbre l'expéditeur                                                                                     |                                                                  | <b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br>D-71634 Ludwigsburg<br><br>Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>Signature et timbre du transporteur                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                        | <b>KUSMAGNA PT S.p.A.</b><br>Via dei Ciclamini 4<br>70026 Modugno (BA)<br><br>20.09.2019<br>Unterschrift und Stempel des Empfängers<br>Signature et timbre du destinataire |                                          |                      |

"Ricevuto con riserva di  
verità e quantità"SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens-Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK  
Konto: 0501540600  
BLZ: 804 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
SWIFT: DRESDEFF604